

Porcupine Music Festival de Musique

2025 ANNUAL SUPPLEMENT SUPPLEMENT ANNUEL

TABLE OF CONTENTS / TABLE DES MATIERES

Festival Locations / Endroits des évènements.....	2
Final Concert / Concert Final.....	2
Registration Fees / Frais d'inscriptions.....	2
Music Selection Committees / Comités de sélection de musique.....	3
Test Pieces / Morceaux d'épreuves	
- English Vocal Classes / Classes vocals anglaises.....	4
- French Vocal Classes / Classes vocals françaises.....	5
- Piano Classes / Classes piano.....	6
Suggested Music Retailers / Détaillants de musique proposées.....	8

PORCUPINE MUSIC FESTIVAL DE MUSIQUE 2025

DATES

March 31 to April 13, 2025 / Du 31 mars au 13 avril 2025

*(Approximate dates only. Official dates to be announced based on number of entries.)
(Dates approximatives seulement. Dates officielles à être annoncées selon le nombre d'inscriptions.)*

LOCATIONS / ENDROITS

William Dawson Theatre - T.H. & V.S. / Théâtre William Dawson - T.H. & V.S.
Covenant United Church / Eglise Covenant United
Timmins Pentecostal Church - Eglise Timmins Pentecostal

FINAL CONCERT / CONCERT FINAL

April 13, 2025 - 2:00 p.m. / 13 avril 2025 - 14:00 hres
William Dawson Theatre - T.H. & V.S. / Théâtre William Dawson - T.H. & V.S.

FINAL ENTRY DATE / DATE FINALE POUR INSCRIPTIONS

December 6, 2024 - 6 décembre 2024

REGISTRATION FEES / FRAIS D'INSCRIPTION

Solos / Solos - \$20.00
Composition Classes / Classes de Composition - \$20.00
Recital Classes / Classes de Récital - \$25.00
Quick Study / Étude Rapide - \$20.00
Sight Reading / Lecture à Première Vue - \$20.00
Duets / Duos - \$20.00
Trios / Trios - \$24.00
Quartets / Quatuors - \$28.00
2 Pianos, 2 Participants / 2 Pianos, 2 Participant(e)s - \$20.00
2 Pianos, 4 Participants / 2 Pianos, 4 Participant(e)s - \$28.00
Ensembles - \$34.00
Choirs / Chœurs - \$42.00
Bands / Fanfares - \$42.00
Family Class - As per duets, trios, quartets and ensembles listed above.
Class pour Famille - Tel que duos, trios, quatuors et ensembles notez ici haut.

MUSIC SELECTION COMMITTEES COMITÉS DE SÉLECTION DE MUSIQUE

Should you have any questions concerning the selection of test pieces or own choice selections for the upcoming Festival, please contact the individuals listed below.

Si vous avez des questions au sujet du choix des morceaux d'épreuves ou des sélections au choix pour le prochain Festival, veuillez communiquer avec les individus suivants.

PIANO

Ontario Registered Music Teachers' Association - Timmins Branch & Line Fogal
L'Assoc. des professeur(e)s de musique de l'Ontario - Secteur de Timmins & Line Fogal
Representative: JOSÉE ROBERT-McDONALD, tel. (705) 235-4927.

ENGLISH VOCAL AND SCHOOL CHOIRS

VOCAL ANGLAIS ET CHOEURS D'ÉCOLES ÉLÉMENTAIRES ANGLAIS

Solos: LINE FOGAL, tel. (705) 268-7813

Choirs: LINE FOGAL, tel. (705) 268-7813

FRENCH VOCAL AND SCHOOL CHOIRS

VOCAL FRANÇAIS ET CHOEURS D'ÉCOLES ÉLÉMENTAIRES FRANÇAIS

Solos: LINE FOGAL, tel. (705) 268-7813

Choirs: LINE FOGAL, tel. (705) 268-7813

BRASS AND WOODWIND - INSTRUMENTS DE CUIVRE ET A VENT

AUDREY JEAN WELLS, tel. (705) 264-0066

STRINGS - INSTRUMENTS À CORDES

ANGELA GARWOOD-TOUW, tel. (705) 262-2534

Test Pieces 2025

Morceaux d'épreuves 2025

Please refer to the permanent Official Syllabus (2024 edition) for a complete listing of all classes open to competition and the rules and regulations governing the Festival. / Veuillez référer au Prospectus Officiel permanent (édition 2024) pour la liste complète de toutes les classes de compétition ainsi que les règlements du Festival.

ENGLISH VOCAL CLASSES - CLASSES VOCALES ANGLAISES

- V-1 ENGLISH VOCAL SOLO - 6 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 6 ans ou moins
Monkeys - W. Herbert Belyea {1 min., 20 sec.} **(Special instructions - both verses)**
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Voice Repertoire, Preparatory Level, 2019 Edition, page 28 (RCM Publishing)
- V-2 ENGLISH VOCAL SOLO - 7 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 7 ans ou moins
Snowflake - Cyril Hampshire {1 min., 20 sec.} **(Special instructions - as written)**
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Voice Repertoire, Preparatory Level, 2019 Edition, page 8 (RCM Publishing)
- V-3 ENGLISH VOCAL SOLO - 8 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 8 ans ou moins
Winter - W.H. Anderson {1 min., 20 sec.} **(Special instructions - both verses)**
 Contained in: Four Seasonal Songs (Leslie Music Supply, catalogue. #1125)
- V-4 ENGLISH VOCAL SOLO - 9 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 9 ans ou moins
Summer on the Prairie - W.H. Anderson {1 min., 20 sec.} **(Special instructions - as written)**
 Contained in: Four Seasonal Songs (Leslie Music Supply, catalogue #1125)
- V-5 ENGLISH VOCAL SOLO - 10 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 10 ans ou moins
Spring is Singing in the Garden - W.H. Anderson {1 min., 20 sec.} **(Special instructions - as written)**
 Contained in: Four Seasonal Songs (Leslie Music Supply, catalogue #1125)
- V-6 ENGLISH VOCAL SOLO - 11 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 11 ans ou moins
A Song of Sharing - Linda Fletcher {2 min.}
 Contained in: Sing! 2 (Leslie Music Vocal Series)
- V-7 ENGLISH VOCAL SOLO - 12 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE ANGLAISE - âgé(e) de 12 ans ou moins
Path to the Moon - Eric H. Thiman {1 min., 30 sec.} **(Special instructions - as written)**
 (Hal Leonard)

- V-167 ELEMENTARY SCHOOL ENGLISH CHOIR - Grade 2 and under
 CHOEUR ANGLAIS D'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE - 2^{ième} année et moins
The Clown - Clifford Crawley {1 min., 30 sec.} **(Special instructions - all 3 verses)**
 Contained in: *Circus Songs* (Leslie Music Supply)
- V-168 ELEMENTARY SCHOOL ENGLISH CHOIR - Grade 4 and under
 CHOEUR ANGLAIS D'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE - 4^{ième} année et moins
Simple Song of Love - Traditional Shaker Melody, arr. by Jean Anne Shafferman {1 min., 30 sec.}
(Special instructions - 2 parts)
 Contained in: *Two Simple Songs for Children* (Alfred Music)
- V-169 ELEMENTARY SCHOOL ENGLISH CHOIR - Grade 6 and under
 CHOEUR ANGLAIS D'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE - 6^{ième} année et moins
We Can Make a Difference - Mary Donnelly, arr. by George L.O. Strid {3 min., 30 sec.}
(Special instructions - 2 parts)
 (Shawnee Press Inc.)

FRENCH VOCAL CLASSES - CLASSES VOCALES FRANÇAISES

- V-13 FRENCH VOCAL SOLO - 6 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 6 ans ou moins
Les Nuages - Brigitte Sourisse {1 min.}
(Special instructions / instructions spéciales - complete/au complet)
 Contained in / contenu dans: 6 chansons de Brigitte Sourisse
 (Editions à cœur Joie « Les Passerelles »)
- V-14 FRENCH VOCAL SOLO - 7 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 7 ans ou moins
Les pommiers - Brigitte Sourisse {2 min.}
(Special instructions / instructions spéciales - 4 verses/couplets)
 Contained in / contenu dans: 6 chansons de Brigitte Sourisse
 (Editions à cœur Joie « Les Passerelles »)
- V-15 FRENCH VOCAL SOLO - 8 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 8 ans ou moins
Le peuple des roseaux - Daniel Duret & Albert Atzerwiler {1 min., 30 sec.}
 Contained in / contenu dans: *Chansons Chantons Chantez*
 (Editions « La Boite à Chansons » 01220 Divonne les bains)
- V-16 FRENCH VOCAL SOLO - 9 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 9 ans ou moins
Vive la vie - Lino Necchi {2 min.}
(Special instructions / instructions spéciales - 3 verses/couplets)
 Contained in / contenu dans: *Chantons la nature* - 10 chansons de Lino Necchi
 (Editions « La Boite à Chansons » 01220 Divonne les bains)

- V-17 FRENCH VOCAL SOLO - 10 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 10 ans ou moins
Monsieur le vent - L.G. Delabre & Hermin Dubus {2 min.}
(Special instructions / instructions spéciales - 3 verses/couplets)
 Contained in / contenu dans: *Chants de rêve et de joie* (Gallet & Fils)
- V-18 FRENCH VOCAL SOLO - 11 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 11 ans ou moins
L'étoile du matin - arr. Jean-Baptiste Théodore Weckerlin {2 min.}
(Special instructions / instructions spéciales - complete/au complet)
 Contained in / contenu dans: *Royal Conservatory of Music, Voice Repertoire 4, 2019 Edition*, page 7
 (RCM Publishing)
- V-19 FRENCH VOCAL SOLO - 12 years of age and under
 SOLO VOCAL DE LANGUE FRANÇAISE - âgé(e) de 12 ans ou moins
Souris Blanche et Souris Bleue - Didier-Marc Garin & Claude Roy {1 min., 30 sec.}
 Contained in / contenu dans: *Enchantement* (Edition à Coeur Joie)
- V-171 ELEMENTARY SCHOOL FRENCH CHOIR - Grade 2 and under
 CHOEUR FRANÇAIS D'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE - 2^{ième} année et moins
Cricri et Mimi - Guy Auger {2 min., 30 sec.}
(Special instructions / instructions spéciales - 3 verses/couplets)
 Contained in / contenu dans: *Chansons dans le vent* (Editions de l'échelle Enr)
- V-172 ELEMENTARY SCHOOL FRENCH CHOIR - Grade 4 and under
 CHOEUR FRANÇAIS D'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE - 4^{ième} année et moins
Prendre un enfant par la main - Yves Duteil {3 min.}
(Special instructions / instructions spéciales - piano intro for first 4 bars only; verses 2 & 3 in harmony for 2 bars)
 (Chant de mon pays inc. 1987)
- V-173 ELEMENTARY SCHOOL FRENCH CHORUS - Grade 6 and under
 CHOEUR FRANÇAIS D'ÉCOLE ÉLÉMENTAIRE - 6^{ième} année et moins
Vois sur ton chemin - Christophe Barratier & Bruno Coulais {4 min.} (Hal Leonard)

PIANO CLASSES - CLASSES PIANO

- P-1 PIANO SOLO TEST PIECE - Beginner Level
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - Débutant(e)
Rodeo - Nancy and Randall Faber {20 sec.}
 Contained in: *Piano Adventures, Lesson Book, Primer Level, 2nd Edition*, page 44 (Hal Leonard)
- P-2 PIANO SOLO TEST PIECE - Preparatory A
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - « Preparatory A »
Allegro in C Major, Op. 1, No. 4 - Alexander Reinagle {40 sec.}
Special instructions - With Da Capo al Fine
 Contained in: *Royal Conservatory of Music, Celebration Series, 6th Edition - Piano Repertoire, Preparatory A*, page 4 (RCM Publishing)

- P-3 PIANO SOLO TEST PIECE - Preparatory B
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - Preparatory B
Looking-Glass River - Nancy and Randall Faber {1 min.}
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Celebration Series, **6th Edition** - Piano Repertoire, Preparatory B (RCM Publishing)
- P-4 PIANO SOLO TEST PIECE - Level 1
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - Niveau 1
March of the Terrible Trolls - Linda Niamath {30 sec.}
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Celebration Series, **6th Edition** - Piano Repertoire, Level 1 (RCM Publishing)
- P-5 PIANO SOLO TEST PIECE - Level 2
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - Niveau 2
Breezy - Christopher Norton {40 sec.}
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Celebration Series, **6th Edition** - Piano Repertoire, Level 2 (RCM Publishing)
- P-6 PIANO SOLO TEST PIECE - Level 3
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - Niveau 3
The Elegant Toreador - Seymour Bernstein {1 min., 20 sec.}
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Celebration Series, **6th Edition** - Piano Repertoire, Level 3 (RCM Publishing)
- P-7 PIANO SOLO TEST PIECE - Level 4
 MORCEAU D'ÉPREUVE POUR PIANO SOLO - Niveau 4
Nighttime in the City - Mike Springer {1 min., 20 sec.}
(Special instructions - With repeat)
 Contained in: Royal Conservatory of Music, Celebration Series, **6th Edition** - Piano Repertoire, Level 4 (RCM Publishing)
- P-163 PIANO DUET - 8 years of age and under
 DUO POUR PIANO - âgé(e) de 8 ans ou moins
Music Box - Margaret Goldston {45 sec.}
Special instructions - With repeat
 Contained in: Music for Sharing, Book 2, pages 6 - 7 (Alfred Publishing Co. Inc.)
- P-164 PIANO DUET - 10 years of age and under
 DUO POUR PIANO - âgé(e) de 10 ans ou moins
Some Day - Dennis Alexander {1 min., 20 sec.}
Special instructions - With repeats
 Contained in: Alfred's Basic Piano Library, Duet Book, Level 2, pages 16 - 17 (Alfred Publishing Co. Inc.)
- P-165 PIANO DUET - 12 years of age and under
 DUO POUR PIANO - âgé(e) de 12 ans ou moins
Shaughnessy Rag - Stephen Chatman {1 min.}
 Contained in: Blues & Bells, pages 10 - 11
 (Available from the Canadian Music Centre, www.cmccanada.org)

- P-166 PIANO DUET - 14 years of age and under
DUO POUR PIANO - âgé(e) de 14 ans ou moins
Spanish Gypsies - Martha Mier (2 min.)
Special instructions - With Da Capo al Coda
Contained in: Treasurers for Two, Book 2, pages 26 - 31 (Alfred Publishing Co. Inc.)

SUGGESTED MUSIC RETAILERS

1. The Music Box, 108 Third Avenue, Timmins, ON. Tel. 705-268-2221.
Website: www.themusicboxtimmins.com.
2. Long & McQuade, 255 King Street, Sudbury, ON. Tel. 705-673-7135.
Email: sudbury@long-mcquade.com. Website: www.long-mcquade.com.
3. Long & McQuade, 245 Lakeshore Drive, North Bay, ON. Tel. 705-472-9907.
Email: northbay@long-mcquade.com. Website: www.long-mcquade.com.
4. Sheet Music Plus, Website: www.sheetmusicplus.com

If you have any questions or comments about the Supplement or Syllabus, please contact Audrey Jean Wells at (705) 264-0066.

Si vous avez des questions et/ou commentaires au sujet du Supplément, veuillez communiquer avec Audrey Jean Wells au (705) 264-0066.